

## Asia-Link Symposium Programme, Bangkok 2006, 10<sup>th</sup> November

高等教育の国際化ならびに欧州連合（EU）とタイ、ラオス、カンボジアの教育機関との連携促進に関するシンポジウムが、平成18年11月10日バンコクにて行われた。シンポジウムは欧州委員会による Asia-Link Symposium の一環として、European Higher Education Fair 2006（EHEF）に先んじて開かれ、EU・タイ・カンボジア・ラオスの高等教育分野での連携の方向性についての提言がなされた。およそ250名のアジア及び欧州の高等教育関係者らの参加があった。

セッション1のパネル・ディスカッションでは、タイ教育大臣、カンボジア教育大臣、ラオス教育副大臣らの参加のもと、駐タイ欧州委員会代表部大使が議長を務め、欧州委員会欧州援助協力局アジア・中央アジア所長、タイ・チュラロンコン大学長が、欧州およびタイの大学における国際化方策について意見表明を行い、また欧州委員会教育・文化総局の代表が、EU域内の学生交流と参加各大学における科目履修の質保証についての現状紹介を行った。

セッション2の全体会議では、EUとアジアの高等教育機関間ネットワーク促進のための Asia-Link、Erasmus Mundus Scholarship 計画、第7期（2007-2013）Framework Program for Research（FP7）の紹介があり、EUの高等教育プログラムの実績と将来に向けてプレゼンテーションが行われた。総合討論では、カンボジアとラオスの代表から当該国の問題点の表明もあった。

### 1) EUのアジア向け協力政策の枠における高等教育協力

EUの高等教育における国際協力政策の代表的なものが Asia-Link Programme であり、「アジアの開発途上国との政治的・経済的・文化的協力」予算措置のもと、欧州とアジアの大学の間で新しいパートナーシップを促進し、新しい永続的リンクを形成することを目的としてEUによって設定されている。本プログラムの提携プロジェクトでは、1)人材育成、2)カリキュラム開発、3)組織・システム開発の3分野で構成され、1)環境・持続的発展（23%）、2)設計・工学・運輸（17%）、3)ビジネス・経済（14%）、4)異文化交流・教育（14%）、5)科学・健康・医学（11%）、6)IT・通信（8%）、7)地学・計画・観光（6%）、8)農業・地域開発・食糧（5%）、9)社会・政治科学（2%）に分類された研究課題が2002年から2005年の間に155課題が採択・実施されている。

Asia-Link : [http://ec.europa.eu/comm/europeaid/projects/asia-link/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/comm/europeaid/projects/asia-link/index_en.htm)

### 2) Erasmus Mundus programme

欧州内の高等教育の質向上及び第3国との知的理解促進を目的とする Erasmus Mundus programme の紹介があった。2004 - 2008年に2億3千万ユーロが予算化され、1)EU内大学での修士課程の支援（100コース、2004 - 08）、2)EU域外からの学生・研究者への奨学金支給（学生5,000人・研究者1,000人、2004 - 08）、3)第3国とのパートナーシップ（100パートナーシップ、学生4,000人・研究者1,000人、2005 - 08）、4)欧州の高等教育の魅力促進（100協力プロジェクト、2004 - 08）の4つの行動計画が実施されている。

Erasmus Mundus : [http://ec.europa.eu/education/programmes/mundus/index\\_en.html](http://ec.europa.eu/education/programmes/mundus/index_en.html)

3) 第7期 Framework Program for Research (FP7)

1978年から始まった Framework Program for Research (FP) 計画のこれまでの展開と2007年から始まるFP7における高等教育向け Marie Curie Action の内容の説明があった。

FP7 : [http://ec.europa.eu/research/fp7/home\\_en.html](http://ec.europa.eu/research/fp7/home_en.html)

Marie Curie Action : [http://ec.europa.eu/research/fp6/mariecurie-actions/indexhtm\\_en.html](http://ec.europa.eu/research/fp6/mariecurie-actions/indexhtm_en.html)

分科会として開催されたセッション3とセッション4は、EUがヨーロッパの高等教育機関と開発途上国の高等教育機関のネットワーク化を促進するために設定した「Asia-Link Programme」のいくつかの研究についての中間・成果報告会である。ヨーロッパから多数の出席者があり、活発な討論が行われ、ヨーロッパのアジアと協力推進への強い意気込みが感じられた。

セッション3(分科会)では、Asia-Link Projectに採択された研究課題のうち、1)環境と持続的発展、2)制度開発-外部資金協力者の開発、の事例発表が行われ、アジアとの協力における種々の方法、課題、協力組織並びに大学と外部(公的・私的)資金協力者との関係についての人的ならびに制度的能力開発が議論された。

セッション4(分科会)では、1) project Leaderとして成功するために、2)アジア・欧州：新たな連携、についてのパネル・ディスカッションが行われ、project Leaderから、プロジェクト実施の状況及び課題などが示された。



写真左) 開会式で挨拶する駐タイ・フィンランド大使と列席者(左から、ラオス教育副大臣、タイ教育大臣、カンボジア教育大臣、駐タイ欧州委員会代表部大使。写真右) シンポジウム会場風景。

.....

**EHEF (European Higher Education Fair) Bangkok 2006**  
**11st-12nd, November**

EHEFでは、EUで提供される教育機会の豊富さがクローズアップされ、修士課程、博士課程さらに高い水準での教育の情報も提供された。第3回 Annual OCSC International Education Expoの一部として行われ、EHEF 2006

はEU諸国を中心に21の国から約115の高等教育機関と教育行政機関が参加した。

フェアにはヨーロッパの多数の大学がブースを出展しており、非常に多数の参加者（推定数千人）があった。ヨーロッパ以外にアメリカ州、大洋州、中国・インドなどからの出展ブースも見られた（日本1件：青森中央学院）。

**Asia-Link Symposium Programme,  
Bangkok 2006, 10<sup>th</sup> November**

9:30 : Opening Ceremony

Official Opening : **H. E. Lars Backström** – Finnish Ambassador to Thailand, Cambodia, Laos and Myanmar  
Welcome Address : **H. E. Prof Wichit Srisa-an** – Minister of Education, Thailand  
Address : **H. E. Dr. Kol Pheng** – Minister of Education, Cambodia  
Address : **Ms Sengdeunane Lachanthaboun** – Vice-Minister of Education, Lao PDR  
Address : **Mr. Erich Muller** – Director, Asia and Central Asia, EuropeAid, European Commission,  
Brussels

10:55-12:30:

**Session 1: Panel session: Internationalization of Higher Education: challenges and cooperation opportunities for EU and Thai-Lao-Cambodian higher education institutions**

Chair : **H.E. Dr Friedrich Hamburger** – Ambassador-Head of Delegation, Delegation of the European Commission to Thailand

Member of the panel:

**H. E. Prof Wichit Srisa-an** – Minister of Education, Thailand  
**H. E. Dr. Kol Pheng** – Minister of Education, Cambodia  
**Ms Sengdeunane Lachanthaboun** – Vice-Minister of Education, Lao PDR  
**Mr. Erich Muller** – Director, Asia and Central Asia, EuropeAid, European Commission, Brussels  
**Prof Khuying Suchada Kiranandana** – President, Chulalongkorn University  
**Mr. Vito Borrelli** – European Commission, DG Education and Culture (EAC), Brussels

14:00-15:00

**Session 2: European Commission Higher Education Co-operation Programmes and Initiatives**

Panel moderator:

**Mr. Erik Habers** – Counsellor, Delegation of the European Commission to Thailand

2.1. Higher education cooperation in the framework of EU cooperation policy towards Asia - lessons learned and perspectives

**Mr. Vincent Piket** – Head of Unit, Centralised Operations for Asia, D2, EuropeAid Cooperation Office, Brussels

2.2. Erasmus Mundus

**Mr. Vito Borrelli** – European Commission, DG Education and Culture (EAC), Brussels

2.3. The 7<sup>th</sup> Framework Programme for Research

**Mr. Pierrick Fillon-Ashida** – European Commission, DG Research (RTD), Brussels

15:00-16:15

**Session 3 (break-up)**

Topic 1: Environment and Sustainable Development – Case Study Presentation (Asia-Link Projects)

Panel moderator

**Assoc Prof Sengprasong Phrakonkham** - National University of Laos, Lao project co-ordinator “Environmental Engineering and Management – Establishment of a Master Programme at the National University of Laos”

1.1. CITYBLUES: Practical implementation of Ecological and Engineering Principles in Integrated Storm Management

**Assoc Prof Dr Jean Lacoursière** - Kristianstad University (HRk), project leader CITYBLUES

1.2. Curricula Development of Technology Oriented Sustainable Resource Management in China and Thailand

**Prof Wu Ke** - Hefei University, China, China co-ordinator “Curricula Development of Technology Oriented Sustainable Resource Management in China and Thailand”

1.3. Open Learning Provision for Postgraduate and Industrial Training in Sustainable Technology

**Prof Mike Purvis** - University of Portsmouth, UK, project leader “Open Learning Provision for Postgraduate and Industrial Training in Sustainable Technology”

Topic 2: Institution building-Building External Partnerships – Case Study Presentation (Asia-Link Projects)

Panel moderator

**Dr Arnold van Wulfften Palthe** - International Agrarische Hogeschool Larenstein, project leader “Developing food and agribusiness in the Mekong Region”

2.1. Upgrading Institutional Capacity of Industry Relations Offices in Two Universities of ASEAN Countries

**Dipl-Kfm Andreas Engelen** - Lecturer – Aachen University, Germany, project “Upgrading Institutional Capacity of Industry Relations Offices in Two Universities of ASEAN Countries”

**Dr Achara Chandrachai** - Industry Relations Office, Chulalongkorn University, Thailand, Thai project co-ordinator “Upgrading Institutional Capacity of Industry Relations Offices in Two Universities of ASEAN Countries”

2.2. EU-Asia Network of Competence Enhancement on Public-Private Partnerships (PPPs) in Infrastructure Development

**Dr Andrea Jungbecher** - Bauhaus Universität Weimar, Germany, project leader “EU-Asia Network of Competence Enhancement on Public-Private Partnerships (PPPs) in Infrastructure Development”

**Prof Stepen Ogunlana** - Asian Institute of Technologies (AIT), Thailand, “EU-Asia Network of Competence Enhancement on Public-Private Partnerships (PPPs) in Infrastructure Development”

2.3. Centres of excellence for Tuberculosis/HIV – Strengthening institutional training and research capacity

**Dr Haripurnomo Kushadiwijaya & Dr Riris Andono Ashmad** - School of Medicine, Department of Public Health, Gadjah Mada University, Indonesia, Indonesian co-ordinator “Centres of excellence for Tuberculosis/HIV – Strengthening institutional training and research capacity”

16:45-18:00

**Session 4 (break-up)**

Panel moderator

**Mr Vincent Piket** – Head of Unit, Centralised Operations for Asia, D2, EuropeAid Cooperation Office, European Commission

Topic 1: Being a successful Asia-Link project leader – Panel Discussion

**Dr Surasi Vadhanavikit** – Walalak University, Thailand, project leader “Human Resource Development through Problem-Based Learning (PBL)”

**Dr Pietro P Masina** – Roskilde University (Denmark), project leader “Project cycle management and participatory methodologies”

**Dr Bounpong Keorodom** – Vice-President for Planning and International Co-operation, National University of Laos (NuoL), Lao PDR, Lao co-ordinator “Strengthening Existing Partnerships between South East Asian and EU Universities in the Field of Rural Economics”

**Dr Kyoko Kusakabe** – Asian Institute of Technology (AIT), Thailand, project “Gender, Development and Public Policy Studies in the Asian Context”

Topic 2 : Asia-Europe : emerging co-operation

Panel moderator

**Dr Ulises Cortes** – Technical University of Catalonia – project co-ordinator “Encouraging and stimulating future RTD cooperation in the field of information society technologies between Europe and the Asia-Pacific region (Engage)”

2.1. The ASEAN-EU Rectors Workshop; Enhancing ASEAN-EU Higher EDUCATION Cooperation: results and follow-up

**Assoc Prof Dr Piniti Ratananulun** – Executive Director, ASEAN University Network (AUN) Secretariat (Thailand)

2.2. Enhancing QA in ASEAN

**Ms Marijke Wahlers** – Head of Section Asia, Australia and Oceania, German Rectors’ Conference (HRK-Germany)

2.3. The ASEM Dimension - The ASEM-Duo Programme

**Dr Pratya Vesaratch** – Chairman, Council of University Presidents of Thailand

(平成18年11月 JSPSバンコク研究連絡センター)